

Ilvolo

IT

Declinazioni del concetto di leggerezza sono i tavoli ilvolo che hanno struttura in legno massello e impiallacciatura in varie essenze, oppure laccatura a poro aperto. Accostabile agli altri pezzi della collezione laleggera, in finiture identiche o assortite, e disponibile nella versione fissa o allungabile, in diverse dimensioni, i tavoli ilvolo sono molto maneggevoli e adatti sia in spazi domestici che collettivi.

DE

Eine Interpretation des Begriffs der Leichtigkeit sind die ilvolo Tische mit einer Struktur aus Massivholz und furniert mit verschiedenen Holzarten oder offenporig lackiert. Sie lassen sich mit den anderen Stücke der laleggera Kollektion kombinieren entweder mit der gleichen Essenz oder mit einer anderen ausgewählten Ausführungen. Erhältlich in der Fix oder ausziehbaren Version und mit unterschiedlichen Abmessungen sind die Tische ilvolo sehr handlich im Gebrauch und sehr gut geeignet, sei es für das Wohnbereich als auch für Versammlungsräume.

EN

Ilvolo tables serie represents a different dimension to the concept of “lightness”. Tables composed by a solid wooden structure veneered in a range of wood finishes, or coloured stains to be matched to the laleggera collection , in the same finishes or mixed finishes. Available in different dimensions and in the fixed or extendable version, the Ilvolo tables are lightweight and therefore manageable and ideal for both domestic and also work areas.

FR

Déclinaisons du concept de légèreté sont les tables ilvolo qui ont une structure en bois massif et placage en différentes essences, ou laquage à pore ouvert. Il est possible de les associer aux autres pièces de la collection laleggera, en finitions identiques ou assorties, et sont disponibles en version fixe ou allongeable, en différentes dimensions. Les tables ilvolo sont très maniables et conviennent également à des lieux domestique ou à des collectivités.



ILVOLO



Tavolo allungabile dotato di prolunga con struttura in legno massello di acero o frassino. Impiallaccatura di acero o precomposto di rovere o noce; supporto interno gambe in poliuretano iniettato. Finitura in legno verniciato trasparente o verniciato a poro aperto di vari colori.

Extendable table with structure in solid wood maple or ash. Maple veneer, oak veneer or walnut; Internal leg support in injected polyurethane foam. Finish in transparent lacquered wood or in colored stains in various colors.

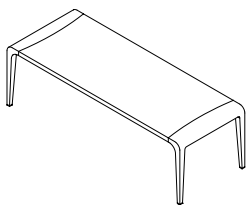
Tisch erweiterbar mit Struktur in bois massif en érable ou frêne. Placage en érable ou chêne ou noyer; âme des pieds en polyuréthane injecté. Finition en bois avec laquage transparent oder in verschiedenen Farben.

Table extensible avec structure en bois massif en érable ou frêne. Placage en érable ou chêne ou noyer; âme des pieds en polyuréthane injecté. Finition en bois avec laquage transparent ou à pore ouvert de couleurs différentes.



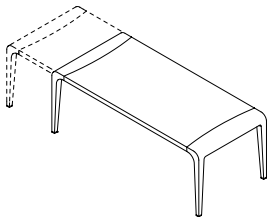
ILVOLO

ILVOLO + LALEGGERA



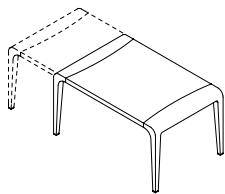
ILVOLO

cm 90x90/160/180/220/240 - h cm 73



ILVOLO

cm 90x193,5/253,5 - h cm 73



cm 90x133,5/193,5 - h cm 73

finiture / finishes / Ausführungen / finitions

legno
wood
Holz
bois



ACN

RVS

NCT

RC

verniciatura poro apert
coloured stains
offenporig lackiert
laquagé à pore ouvert



V131

V140

V142

